



## USO ESCLUSIVAMENTE PERSONALE – B

**Richiesta di sgravio dall'imposta sul valore aggiunto (IVA) alla fonte per le persone beneficiarie dello statuto diplomatico e i titolari di una carta di legittimazione rilasciata dal Dipartimento federale degli affari esteri (DFAE) del tipo B, C, KB o KC a banda rossa o rosa o di un permesso Ci che menziona che il titolare beneficia dello statuto diplomatico**

**Parte da compilare dalla persona beneficiaria** (con la macchina per scrivere o in stampatello)

La persona beneficiaria indicata qui di seguito richiede lo sgravio dall'IVA alla fonte:

Cognome: \_\_\_\_\_

Nome: \_\_\_\_\_

Tipo e n. della carta di legittimazione o del permesso Ci:  
\_\_\_\_\_

Firma del beneficiario:  
\_\_\_\_\_

Beneficiario istituzionale:  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Timbro del beneficiario istituzionale:  
\_\_\_\_\_

Luogo e data: \_\_\_\_\_

**Parte da compilare dal prestatore (fornitore o prestatore di servizi)**

Data, n. e importo della fattura:  
\_\_\_\_\_

Denominazione e indirizzo del prestatore, N.IVA:  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**Favorite consultare le condizioni necessarie allo sgravio dall'IVA alla fonte menzionate a tergo o pubblicate sul sito internet dell'AFC al seguente indirizzo: [www.estv.admin.ch](http://www.estv.admin.ch). Solo le fatture per forniture di beni o prestazioni di servizi per l'uso esclusivamente personale del beneficiario del valore di almeno 100 franchi (IVA inclusa) danno diritto all'esenzione dell'IVA.**

## Condizioni necessarie per lo sgravio dall'IVA alla fonte

### 1. Per la persona beneficiaria:

- 1.1 Al momento dell'acquisto, dovete presentare spontaneamente il modulo dello sgravio alla fonte debitamente compilato e firmato in originale. Il timbro del beneficiario istituzionale che impiega il titolare principale dev'essere apposto in originale sul modulo dello sgravio alla fonte. Questo modulo non ancora compilato può essere fotocopiato (recto e verso).
- 1.2 Inoltre, con il modulo per lo sgravio alla fonte, siete tenuti a presentare spontaneamente anche **la vostra carta di legittimazione B, C, KB o KC a banda rossa o rosa** rilasciata dal Dipartimento degli affari esteri **o il vostro permesso Ci che menziona che beneficiate dello statuto diplomatico**.
- 1.3 I beni e le prestazioni di servizi acquistati devono essere destinati **all'uso esclusivamente personale**.

### 2. Per il prestatore (fornitore o prestatore di servizi):

- 2.1 Se sono soddisfatte le condizioni del precedente punto 1, non potete riscuotere l'IVA né al momento della fatturazione né al momento del pagamento. Se l'IVA è inclusa nel prezzo, **dovete dedurre l'importo d'IVA corrispondente**. L'esenzione fiscale può essere ottenuta presso un fornitore che vende beni mobili usati e accertabili per i quali ha fatto valere la deduzione dell'imposta precedente fittizia al momento dell'acquisto o se realizzate vendite a condizioni speciali (p. es. durante i saldi).
- 2.2 La vostra fattura deve riportare, sull'originale e sulle copie, la menzione "Esente" o "Esenzione dall'IVA secondo l'art. 144 OIVA". L'indicazione "IVA incl." (con o senza menzione dell'aliquota d'imposta) prestampata sulle fatture va cancellata sia sull'originale, sia sulle copie. **Altrimenti, l'IVA è dovuta anche se la presente richiesta di sgravio alla fonte è debitamente compilata**.
- 2.3 Il contribuente deve conservare debitamente tutti gli originali dei moduli ufficiali utilizzati con gli altri documenti giustificativi (copie delle fatture) **fino alla scadenza della prescrizione assoluta** (art. 42 e 70 cpv. 2 della legge federale del 12 giugno 2009 concernente l'imposta sul valore aggiunto [LIVA]). Per quanto riguarda i moduli ufficiali trasmessi e conservati per via elettronica, sono applicabili per analogia le disposizioni dell'articolo 122 OIVA.
- 2.4 La cifra d'affari così realizzata dal contribuente che applica il metodo effettivo deve figurare alla cifra 200 e può essere dedotta alla cifra 220 dei periodici rendiconti IVA. Per il contribuente che applica il metodo delle aliquote saldo o delle aliquote forfetarie, questa cifra d'affari deve pure figurare alla cifra 200 dei periodici rendiconti IVA. Il contribuente può dedurre questa cifra d'affari alla cifra 220 di tali rendiconti o utilizzare il modulo n. 1050 (vedi le info IVA "Aliquote saldo" e "Aliquote forfetarie") ed effettuare il computo dell'imposta che ne risulta alla cifra 470 dei rendiconti IVA. **I giustificativi (eccetto il modulo n. 1050) non devono essere allegati al rendiconto, ma presentati solo su esplicita richiesta dell'AFC**.

Per ulteriori informazioni, potete rivolgervi alla Divisione principale dell'imposta sul valore aggiunto, Schwarztorstrasse 50, 3003 Berna, tel. 058 480 84 69 – 058 465 75 93 – 058 480 85 64.